SENCOR®

SPV 2918

PORTABLE DVD PLAYER
PŘENOSNÝ DVD PŘEHRÁVAČ
PRENOSNÝ DVD PREHRÁVAČ
HORDOZHATÓ DVD LEJÁTSZÓ
PRZENOŚNY ODTWARZACZ DVD
ПОРТАТИВНЫЙ DVD-ПЛЕЕР
NEŠIOJAMAS DVD GROTUVAS

USER'S MANUAL
NÁVOD K OBSLUZE
NÁVOD NA OBSLUHU
FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV
INSTRUKCJA OBSŁUGI
РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ
VARTOTOJO VADOVAS

EN CZ SK HU PL RU LT

Obsah

1. Důležité bezpečnostní instrukce 2
1.1 Bezpečnostní podmínky 2
1.2 Dodatek k LCD 4
1.3 Poznámky k USB konektoru 5
1.4 Skladování a manipulace s disky 5
1.5 Příslušenství 7

2. Popis přístroje 8

3. Dálkový ovladač 9

4. Základní obsluha 11
4.1 Uvedení přístroje do provozu 11
4.2 Připojení USB zařízení / vložení MMC/SD/MS karty 11
4.3 Připojení sluchátek 12
4.4 Připojení COAXIAL 12
4.5 Připojení k externímu zařízení 12

5. Přehrávání 13
5.1 Přehrávání disků 13
5.2 Přehrávání Picture CD/JPEG 15

6. Použití OSD 17
6.1 Kontrola provozního stavu 17
6.2 Nastavení úhlu 17

7. Nabídka Nastavení 18
7.1 Nastavení rodičovského zámku 18
7.2 Změna hesla 19
7.3 Osobní nastavení nabídky nastavení 19

8. Řešení potíží 21

9. Technické specifikace 22

1. Důležité bezpečnostní instrukce

1.1 Bezpečnostní podmínky

- Pokud chcete výrobek správně používat, přečtěte si pozorně tento návod k použití a uschovejte jej k pozdějšímu nahlédnutí. Pokud budete přístroj předávat (prodávat) další osobě, předejte společně s přístrojem i veškerou dokumentaci, včetně tohoto návodu.



Symbol blesku v rovnostranném trojúhelníku upozorňuje, že uvnitř tohoto přístroje se nachází nebezpečné napětí, které představuje riziko úrazu elektrickým proudem.



Pro snížení rizika úrazu elektrickým proudem nesnímejte kryt (nebo zadní stranu). Uvnitř se nenacházejí součásti, jejichž opravu by mohl provádět uživatel. Servisní zásahy svěřte autorizovanému servisnímu středisku.



Symbol vykřičníku v rovnoramenném trojúhelníku upozorňuje na důležité provozní a servisní pokyny v dokumentaci doprovázející přístroj.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Přečtěte si tento návod. Řiďte se tímto návodem a instrukcemi v něm uvedenými.
- Dbejte všech varování.
- Dodržujte všechny pokyny.
- Používejte pouze doplňky a příslušenství uvedené výrobcem.
- Na přístroj se nesmí umístit otevřený plamen, např. hořící svíčka.
- Používejte přístroj v mírném klimatickém pásmu.
- Výrobce ani prodejce přístroje v žádném případě neodpovídají za jakékoliv přímé i nepřímé škody zapříčiněné nedodržením pokynů pro instalaci, nastavování, obsluhu, ošetřování a čištění tohoto přístroje uvedených v tomto návodu.
- Chraňte přístroj před údery, pády, nárazy, otřesy, vibracemi, vlhkem a prachem.
- Před vaším souhlasem s používáním přístroje dětmi musí být děti způsobem odpovídajícím jejich věku poučeny o správném a bezpečném používání přehrávače.
- Pokud je přístroj vybaven zdířkou pro připojení sluchátek, nepoužívejte sluchátka nastavená na extrémní hlasitost. Hrozí poškození nebo ztráta sluchu.

Instalace, ovládání

- Přístroj instalujte podle pokynů v návodu.
- Okolo přístroje ponechte na všech stranách volný prostor, nutný pro správnou cirkulaci vzduchu. Teplo vznikající při provozu je tím odváděno. Zakrytím větracích otvorů skříňky přístroje hrozí riziko přehřátí a poškození přístroje. Je třeba zajistit, aby nebylo bráněno odvětrávání zakrytím větracích otvorů např. novinami, ubrusem, závěsem, atd. Dodržujte instrukce o instalaci zvedené v návodu.
- Neinstalujte přístroj na přímém slunci nebo blízko zdrojů tepla, jako jsou radiátory, tepelné výměníky, kamna nebo jiné přístroje (včetně zesilovačů) produkující teplo. Vysokými teplotami je výrazně zkracována životnost elektronických dílů přístroje. Nepoužívejte a neponechávejte přístroj v blízkosti otevřeného ohně.
- Přístroj nesmí být vystaven kapající ani tekoucí vodě a nesmí se na něj stavět předměty naplněné tekutinou, například vázy. Chraňte přístroj před zmoknutím, postříkáním nebo politím jakoukoliv kapalinou, neponechávejte a neinstalujte přístroj mimo místnosti. Přístroj nepoužívejte venku. Nedodržením těchto pokynů hrozí riziko úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru.
- Nepoužívejte tento přístroj v blízkosti vody.

- Nesnažte se obejít bezpečnostní funkci polarizované vidlice. Pokud vidlici nelze zapojit do vaší zásuvky, obraťte se na elektrikáře, aby zastaralou zásuvku vyměnil.
- Před zapojením přístroje do síťové zásuvky se nejprve ujistěte, že napětí ve vaší síťové zásuvce odpovídá napětí na typovém štítku přístroje nebo jeho napájecího adaptéru.
- Dbejte, aby se po síťovém nebo napájecím kabelu nešlapalo ani nebyl stlačen, zvláště v blízkosti vidlice, zásuvky a bodu, kde vychází z přístroje nebo adaptéru. Síťová vidlice (adaptér) se používá jako odpojovací zařízení a musí být snadno dostupná.
- Pamatujte na to, abyste před odpojením síťového kabelu při napájení přístroj vždy nejprve odpojili vidlice (adaptér) ze síťové zásuvky.
- Vytáhněte přístroj ze zásuvky během bouřek, nebo pokud jej nepoužíváte delší dobu.
- Vyvarujte se přenesení přístroje z chladného do teplého prostředí nebo naopak popř. při používání přístroje ve velmi vlhkém prostředí. Na některých dílech uvnitř skříňky přístroje může zkondenzovat vzdušná vlhkost a přístroj se tak může stát dočasně nefunkčním. V takové případě nechte přístroj na teplém a dobře větraném místě a vyčkejte 1–2 hodiny v klidu, až se vlhkost odpaří a přístroj bude možné normálně používat. Pozor zejména při prvním použití přehrávače bezprostředně po jeho nákupu v chladném ročním období.
- Pro nabití akumulátorového bloku integrovaného do přístroje umístěte přístroj na dobře větrané místo, v dostatečné vzdálenosti od vznětlivých materiálů.

Servis a údržba

- Pro zabránění rizikům úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru nevyjímejte přístroj ze skříňky – uvnitř skříňky nejsou díly, které by mohl opravit nebo seřídit jeho uživatel bez odpovídajícího vybavení a kvalifikace. Bude-li přístroj vyžadovat seřízení nebo opravu kontaktujte odborný servis.
- V případě výskytu jakýchkoliv neobvyklých jevů během používání přístroje, jako je např. výskyt charakteristického zápachu pálící se izolace nebo dokonce dýmu, přístroj neprodleně vypněte, od přístroje odpojte používaný zdroj jeho napájení a s dalším používáním přístroje vyčkejte na výsledek jeho kontroly pracovníky odborného servisu.
- Přenechejte veškerý servis kvalifikovanému personálu. Servis je nutný, pokud byl přístroj jakýmkoliv způsobem poškozen, například v případě poškození síťového kabelu, polití přístroje tekutinou, vniknutí cizích předmětů dovnitř přístroje, vystavení přístroje dešti nebo vlhkosti, pokud přístroj nefunguje běžným způsobem nebo došlo k jeho pádu.
- Před čištěním, přenesením, vyjmutím disku z přístroje a jinou údržbou odpojte vidlici (adaptér) ze síťové zásuvky.
- Přístroj čistěte pouze suchou tkaninou.
- K čištění nepoužívejte benzín, ředidlo nebo jiná rozpouštědla ani nepoužívejte brusné čisticí prostředky, drátěnky nebo houbičky s drátěnkami.

Dálkový ovladač a baterie

- Nevystavujte dálkový ovladač ani baterie přímému slunci nebo zdrojům tepla, jako jsou radiátory, tepelné výměníky, kamna nebo jiné přístroje (včetně zesilovačů) produkující teplo. Nepoužívejte a neponechávejte přístroj v blízkosti otevřeného ohně.
- Dbejte, aby senzor nebyl vystaven silnému zdroji světla (např. slunečnímu) nebo světla fluorescenčních trubic, které mohou snížit účinnost a spolehlivost dálkového ovládání.
- Dálkový ovladač ani baterie nesmí být vystaveny kapající ani tekoucí vodě a nesmí se na ně stavět předměty naplněné tekutinou, například vázy. Chraňte před zmoknutím, postříkáním nebo politím jakoukoliv kapalinou. Nepoužívejte venku. Nedodržením těchto pokynů hrozí riziko poškození dálkového ovladače nebo baterií.
- Nepoužívejte tento přístroj v blízkosti vody.

- Je třeba věnovat pozornost aspektům dopadu likvidace baterií na životní prostředí.

Nesprávné použití baterií může způsobit unik elektrolytu a korozi. Aby dálkový ovladač fungoval správně, postupujte podle níže uvedených pokynů:

- Nevkládejte baterie v nesprávném směru.
- Baterie nenabíjejte, nezahřívejte, neotvírejte ani nezkratujte.
- Nevhazujte baterie do ohně.
- Nenechávejte vybité baterie v dálkovém ovladači.
- Nekombinujte různé typy baterií nebo staré a nové baterie.
- Pokud dálkový ovladač delší dobu nepoužíváte, vyjměte baterie, abyste zabránili možnému poškození následkem vytečení baterií.
- Pokud dálkový ovladač nefunguje správně nebo se sníží jeho provozní dosah, vyměňte všechny baterie za nové.
- Dojde-li k úniku elektrolytu z baterií, ovladač dejte vyčistit do autorizovaného servisu.

Upozornění: Z důvodu zamezení rizika požáru nebo úrazu elektrickým proudem nevystavujte přístroj dešti ani vlhkosti.

Upozornění: Baterie se nesmí vystavovat nadměrnému teplu, například slunečnímu svitu, ohni a podobně.

1.2 Dodatek k LCD

Opatření při zobrazení statického obrazu; červené/modré/zelené/černé body na obrazovce
Statický obraz může trvale poškodit zobrazovací část televizoru



- Neponechávejte statický obraz na LCD panelu více než 2 hodiny, protože by mohlo dojít k poškození panelu. Toto poškození je známo jako „vypálení obrazovky".
- Podobné poškození LCD panelu může být způsobeno statickým umístěním loga televizní stanice.
- Sledování televize ve formátech 4:3, 16:9 nebo podobných (formáty nepokrývající celou plochu zobrazovače) po dlouhou dobu může zanechat stopy na pravém nebo levém okraji, případně ve středu obrazu způsobené rozdíly ve vyzařování světla. Podobné poškození může nastat i při přehrávání DVD nebo hraní her.
- Zobrazení statického obrazu z videoher nebo počítače po delší dobu může způsobit částečný efekt „přetrvávající obraz". Pro předejití tohoto efektu snižte jas a kontrast při zobrazení statického obrazu.
- Na poškození zobrazovače z výše uvedených důvodů se nevztahuje záruka!

Na obrazovce se mohou objevit červené/modré/zelené/černé body

- Toto je charakteristická vlastnost zobrazovačů z tekutých krystalů a neukazuje to na žádný problém. LCD zobrazovače jsou vyrobeny za použití vysoce přesné technologie tak, aby Vám poskytly jemné detaily obrazu. Čas od času se na obrazovce může objevit několik neaktivních bodů jako stálý bod červené, modré, zelené nebo černé barvy (až do 0,001% celkového počtu bodů zobrazovače). Toto nijak neovlivňuje vlastnosti a výkonnost Vašeho televizoru.

1.3 Poznámky k USB konektoru

Paměťové zařízení USB je třeba do přístroje zapojit přímo. Nepoužívejte prodlužovací USB kabel, aby nedošlo k selhání přenosu dat a jeho rušení. Elektrostatické výboje mohou způsobit nefunkčnost přístroje. V takovém případě musí uživatel přístroj restartovat.

Před užíváním paměťového zařízení USB vyzkoušejte jeho funkci komunikace s přístrojem a rychlost čtení a zápisu dat.

Pro dosažení maximální rychlosti čtení doporučujeme zachovávat diskový prostor defragmentovaný. Použijte souborový systém FAT32, jeden oddíl, bez ochrany. Pokud není zápis a čtení paměťového zařízení plynulé, může docházet k nežádoucím jevům, jako jsou výpadky části obrazu (kostičkování) nebo celých snímků, poruchy ve zvuku, v krajním případě až zastavení operace. Neočekávané chování připojeného paměťového zařízení popř. přítomnost virů a jiných škodlivých softwarů může způsobit až zastavení funkce přístroje s nutností je restartovat.

USB konektor je standardního typu a nedokáže napájet USB zařízení s vysokým odběrem (např. pevné disky HDD). Použijte zařízení s vlastním napájením a napájejte je z jejich vlastních napáječů.

Přístroj byl konstruován s ohledem na maximální kompatibilitu s paměťovými zařízeními. Vzhledem k rozmanitosti zařízení na trhu nelze zaručit kompatibilitu s každým USB zařízením. V případě potíží zkuste paměťové zařízení naformátovat přímo v přístroji. Pokud potíže přetrvávají, použijte jiné paměťové zařízení.

Z důvodu široké nabídky SD/MMC/MS karet/USB zařízení na trhu nelze zajistit kompatibilitu přístroje se všemi typy SD/MMC/MS karet/USB zařízeními.

Tento výrobek je opatřen technologií na ochranu proti kopírování, která je chráněna patenty USA a dalšími právy na ochranu duševního vlastnictví společnosti ROVI. Zpětné inženýrství a demontáž jsou zakázány.

1.4 Skladování a manipulace s disky

Manipulace s disky

- Používejte disky s pravidelným tvarem. Pokud je použit nepravidelný disk (disk se zvláštním tvarem), tento přehrávač může být poškozen.
- Nedotýkejte se povrchu disku bez potisku, který je nosičem záznamu. Při přenášení disku držte disk za jeho hrany, popř. za hrany a středový otvor disku.
- Nelepte na disk papírky nebo lepicí pásku.
- Pokud přehrávač dlouhou dobu nepoužíváte, vyjměte z něj disk a uložte jej do obalu.
- Dejte pozor, abyste na disku nezanechali otisky prstů nebo škrábance.

Poznámky:

- Nepište na potištěnou stranu kuličkovým perem nebo tužkou. Pro označení disku použijte speciální pro tento účel vyráběný fix s měkkým plstěným hrotem.
- Nepoužívejte ochranu nebo obaly odolné proti poškrábání.
- Nepoužívejte disky potištěné pomocí tiskáren na štítky dostupných na trhu.
- Nevkládejte zvlněné nebo prasklé disky.

Čištění disku

- Otisky prstů a prach ovlivňují kvalitu obrazu při přehrávání záznamu z disku. Před použitím otřete disk od středu k vnějšku pomocí čistého hadříku, neuvolňujícím vlákna.
- Nepoužívejte žádná rozpouštědla, jako ředidlo, benzol (benzen), běžné čisticí prostředky nebo antistatické spreje.

Skladování disků

Dejte pozor, abyste disk nepoškodili, protože data na discích jsou silně citlivá na okolní prostředí.

- Neukládejte disky na přímém slunci nebo v blízkosti zdrojů tepla. Neponechávejte disky v uzavřených motorových vozidlech zaparkovaných na přímém slunci. Hrozí riziko deformace disků.
- Uchovávejte na chladném a větraném místě.
- Skladujte ve svislé poloze.
- Uchovávejte v čistém ochranném obalu.
- Pokud přehrávač náhle přemístíte z chladného místa do tepla, může se na součástech a čočce vytvořit kondenzace a způsobit nenormální přehrávání disku. Pokud k tomu dojde, nepřipojujte napájecí šňůru k elektrické zásuvce a čekejte 2 hodiny. Poté vložte disk a zkuste přehrávání spustit znovu.

Podporované formáty disků











Tento údaj informuje uživatele o tom, že přehrávač umožňuje přehrání DVD-RW se záznamy ve formátu VR (Video Recording).

Poznámky:

1. V závislosti na použitém záznamovém médiu, metodě záznamu (PC programu použitého pro pořízení disku) a jeho finalizace je možné, že některé CD-R popř. DVD+/-RW/R nebude tímto přehrávačem možné přehrát.
2. Na žádnou stranu disku (strana s potiskem nebo strana se záznamem) nelepte jakékoli nálepky či štítky.
3. Nepoužívejte přehrávač pro přehrání jiných než kulatých disků – při přehrávání disků nepravidelných tvarů hrozí riziko poškození disku anebo přehrávače.
4. Některé operace přehrávání disků DVD a Video CD mohou být záměrně naprogramovány výrobci softwaru. Tento přístroj přehrává disky DVD a Video CD podle obsahu disku vytvořeného výrobcem softwaru, a proto některé funkce pro přehrávání nemusí být k dispozici, nebo naopak mohou být některé funkce navíc.

Vyrobeno podle licence Dolby Laboratories, Inc. „Dolby", „Pro Logic" a ikona dvojitého D jsou zapsanými obchodními známkami firmy Dolby Laboratories, Inc.



Kód regionu

Tento přehrávač je určen pro přehrávání DVD video označených kódem regionu ALL (takto označené disky lze přehrávat všemi přehrávači DVD). Kód regionu disku naleznete na jeho etiketě nebo obalu, kód regionu přehrávače je uveden na jeho zadní resp. spodní straně. Po vložení DVD s jiným než výše uvedeným kódem regionu do přehrávače bude na obrazovce zobrazeno hlášení Check region Code a přehrání DVD bude přehrávačem odmítnuto.

Výrobní číslo přístroje

Výrobní číslo přístroje je jedinečným údajem jednoznačně identifikujícím váš přístroj.
Výrobní číslo vašeho přístroje si prosím poznamenejte níže spolu s dalšími údaji důležitými pro jednoznačnou identifikaci vašeho přístroje.

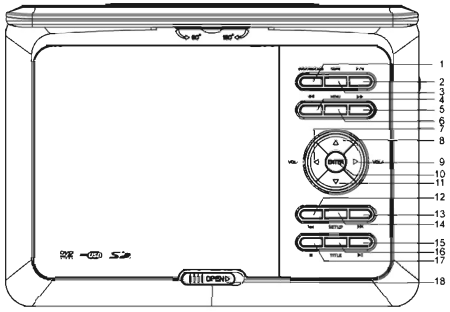
Výrobní číslo: _____

Datum nákupu: _____

1.5 Příslušenství

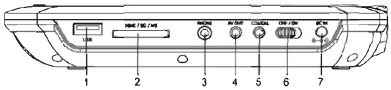
Adaptér do auta
Síťový adaptér
Dálkový ovladač
AV kabel
Sluchátka
Brašna
Návod
Záruční list

2. Popis přístroje



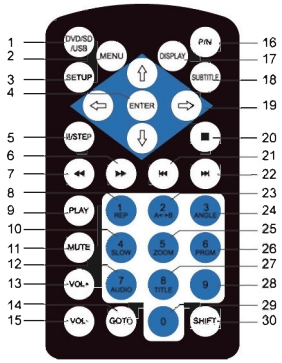
1. Tlačítko DVD/USB/CARD (přepnutí zdroje)
2. Tlačítko P/N (režim video výstupu)
3. Tlačítko MUTE (ztlumení zvuku)
4. Tlačítko ◀◀ (rychle vzad)
5. Tlačítko ▶▶ (rychle vpřed)
6. Tlačítko MENU
7. Tlačítko ◀ / VOL- (snížení hlasitosti)
8. Tlačítko ▲
9. Tlačítko ▶ / VOL+ (zvýšení hlasitosti)
10. Tlačítko ENTER
11. Tlačítko ▼
12. Tlačítko ⏮ (předchozí)
13. Tlačítko ⏭ (následující)
14. Tlačítko SETUP (nastavení)
15. Tlačítko ⏯ (přehrát/pauza)
16. Tlačítko TITLE (titulní menu disku)
17. Tlačítko ■ (zastavení)
18. OPEN (otevření prostoru pro disky)

Pravý bok



1. USB port
2. Slot karty MMC/SD/MS
3. Zdířka PHONE (připojení sluchátek)
4. AV OUT (AV výstup)
5. COAXIAL (digitální zvuk)
6. Vypínač ON / OFF
7. Napájecí konektor DC IN 9V

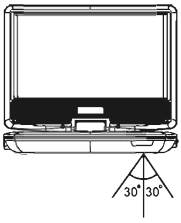
3. Dálkový ovladač



1. Tlačítko DVD/SD/USB (přepnutí zdroje)
2. Tlačítko MENU (menu disku)
3. Tlačítko SETUP (nastavení)
4. Tlačítko ENTER
5. Tlačítko ⏸ (pauza) / STEP (krok)
6. Tlačítko ⏩ (rychle vpřed)
7. Tlačítko ⏪ (rychle vzad)
8. Tlačítko 1/REP (opakování)
9. Tlačítko PLAY (přehrát)
10. Tlačítko 4/SLOW (pomalu)
11. Tlačítko MUTE (ztlumit)
12. Tlačítko 7/AUDIO (zvukový doprovod)
13. Tlačítko VOL+ (zvýšení hlasitosti)
14. Tlačítko GOTO (přejít na)
15. Tlačítko VOL- (snížení hlasitosti)
16. Tlačítko P/N (PAL/NTSC) (režim video výstupu)
17. Tlačítko DISPLAY (zobrazení)
18. Tlačítko SUBTITLE (titulky)
19. Směrová tlačítka
20. Tlačítko ■ (zastavení)
21. Tlačítko ⏮ (předchozí)
22. Tlačítko ⏭ (následující)
23. Tlačítko 2/A-B (opakování úseku)
24. Tlačítko 3/ANGLE (úhel)
25. Tlačítko5/ZOOM (zvětšení)
26. Tlačítko 6/PRGM (program)
27. Tlačítko 8/TITLE (titul disku)
28. Tlačítko 9
29. Tlačítko 0
30. Tlačítko SHIFT (tlačítko druhé funkce)

Poznámka:
Pokud budete chtít použít funkce **REPEAT** (opakované přehrávání), **A-B**, **ANGLE** (úhel), **SLOW** (pomalé přehrávání), **PRGM** (programové přehrávání), **AUDIO** (zvuk), **ZOOM** nebo **TITLE**, je třeba nejprve stisknout tlačítko **SHIFT**, jelikož tyto funkce jsou v kombinaci s číselnými tlačítky. Pokud budete chtít znovu použít číslice, stiskněte tlačítko **SHIFT** znovu.

Použití dálkového ovladače



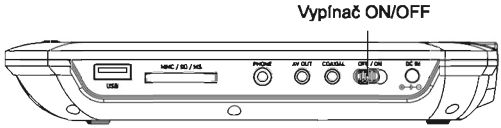
1. Pro obsluhu přístroje ovladačem nasměrujte ovladač na přístroj a potom stiskněte tlačítko pro jeho požadovanou funkci. Účinný dosah ovladače je až 7 metrů při odchylce max. +/- 30° od kolmého směru k senzoru přijímače dálkového ovládání na přední straně přístroje. Snižováním kapacity baterií se účinný dosah ovladače postupně zkracuje.
2. V okamžiku použití ovladače nesmí být v prostoru mezi ovladačem a přístrojem pevné překážky.
3. Při běžném používání ovladače je životnost baterií v ovladači cca 1 rok. Po významném zkrácení účinného dosahu ovladače nebo při problémech s obsluhou přístroje ovladačem vyměňte v ovladači obě baterie.
4. Pokud nebudete ovladač delší dobu používat, vyjměte z něj obě baterie – zabráníte tak event. poškození ovladače jejich případným vytečením.

Poznámka:
Vyjměte baterie, pokud budete přístroj ukládat nebo ho nebudete delší dobu používat.

4. Základní obsluha

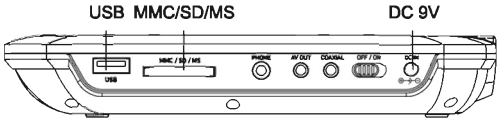
4.1 Uvedení přístroje do provozu

1. Po rozbalení přístroje a odstranění veškerého obalového a reklamního materiálu zkontrolujte, zda balení přístroje obsahuje všechna příslušenství, která jsou uvedena v tomto návodu k obsluze (viz předchozí část návodu).
2. Prostřednictvím dodávaného adaptéru propojte přístroj se síťovou zásuvkou. Používejte pouze dodávaný adaptér.
3. Otevřete vrchní kryt přístroje, ve kterém je umístěna obrazovka. Obrazovku můžete otevřít maximálně do úhlu 180 ° a můžete jí otáčet až do úhlu 270 °.
4. Pro otevření krytu prostoru pro disky posuňte zámek **OPEN** ve směru šipky. Vložte disk potištěnou stranou nahoru a zavřete kryt. Nyní je přístroj připraven k provozu.



Důležité upozornění

Před připojením nebo odpojením jakéhokoliv zařízení se nejprve ujistěte, že obě zařízení jsou vypnuta a odpojena od zdroje napájení.



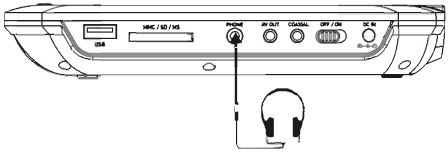
4.2 Připojení USB zařízení / vložení MMC/SD/MS karty

- Do portu USB vložte USB zařízení. Stiskněte tlačítko **DVD/USB/CARD** na ovládacím panelu přístroje nebo tlačítko **DVD/USB/SD** na dálkovém ovladači a vyberte možnost „USB".
- Do slotu MMC/SD/MS vložte kartu MMC/SD/MS. Kartu vkládejte správně, nepoužívejte velkou sílu. Stiskněte tlačítko **DVD/USB/CARD** na ovládacím panelu přístroje nebo tlačítko **DVD/USB/SD** na dálkovém ovladači.

Poznámka:
Pokud nevložíte USB zařízení ani kartu MMC/SD/MS do přístroje, přístroj automaticky zobrazí nabídku DVD.

4.3 Připojení sluchátek

1. Ke zdířce PHONE připojte sluchátka s 3,5mm jackem.
2. Tlačítky **VOL+/VOL-** nastavte hlasitost.



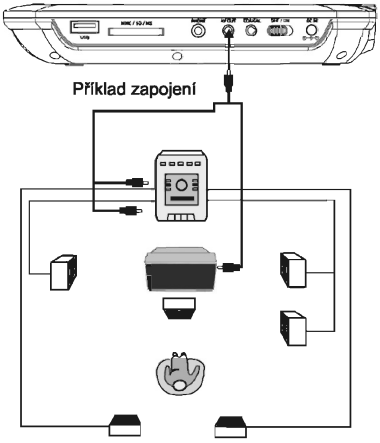
Poznámka:
Nepoužívejte sluchátka s vysokou nastavenou hlasitostí. Při dlouhodobé reprodukci hlasitého zvuku ze sluchátek hrozí poškození sluchu.

4.4 Připojení COAXIAL

Pro výstup digitální audio signálu. Dostupné pouze pro DVD.

4.5 Připojení k externímu zařízení

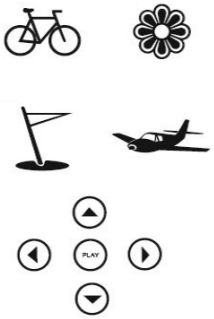
Přístroj můžete připojit k externímu zesilovači nebo domácímu kinu prostřednictvím zdířky AV OUT.



Poznámka:
Nastavte hlasitost úměrnou reproduktorům, aby nedošlo k jejich poškození. Při připojování nebo odpojování DVD přehrávače zesilovač vypněte, abyste předešli poškození reproduktorů.

5.1 Přehrávání disků

1. Posuňte zámek **OPEN** ve směru šipky pro otevření krytu diskového prostoru. (Pokud byl disk vložen a točí se, vyčkejte úplného zastavení disku.)
2. Vložte disk potištěnou stranou nahoru na středový trn a zlehka stiskněte pro zajištění disku.
3. Zavřete kryt.
4. Posuňte **přepínač ON/OFF** do polohy **ON** pro zapnutí přístroje.
5. Stiskněte tlačítko **ENTER** nebo tlačítko ▼▲◄ ► na ovládacím panelu pro spuštění přehrávání disku. Disky DVD-Video se spustí samy.



Pozastavení přehrávání

Pokud potřebujete přehrávání pozastavit, stiskněte tlačítko ►II na ovládacím panelu přístroje nebo tlačítko **II/STEP** na dálkovém ovladači. Přehrávání se zastaví.
Pro pokračování v přehrávání stiskněte znovu tlačítko ►II na ovládacím panelu přístroje nebo tlačítko **PLAY** na dálkovém ovladači. Opakovaný stisk **II/STEP** na dálkovém ovladači provádí krokování snímek za snímkem.

Ukončení přehrávání

Pokud potřebujete ukončit přehrávání, stiskněte tlačítko ■ na ovládacím panelu přístroje nebo tlačítko ■ na dálkovém ovladači. Při aktivované funkci Paměť (Last Memory) v nastavení přístroje se prvním stiskem ■ přehrávání zastaví a pozice se uloží do paměti s možností pokračování stiskem PLAY. Teprve druhým stiskem ■ se tato pozice z paměti smaže a příští stisk PLAY spustí přehrávání od začátku disku.

Poznámka:
Přístroj je možné nabíjet i během přehrávání.

Spuštění přehrávání z menu

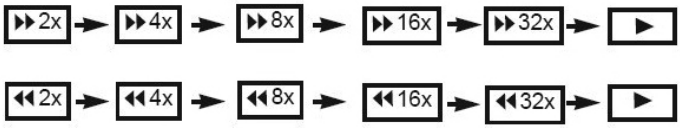
Stiskněte tlačítko **TITLE** nebo **MENU** pro vstup do základního menu. (Ne všechny disky obsahují obě menu, tuto skutečnost určuje výrobce disku.)
Směrovými tlačítky nebo číslicovými tlačítky vyberte příslušný titul/kapitolu/položku.
Stiskněte tlačítko **ENTER** pro spuštění přehrávání vybraného titulu/kapitoly/položky.

Přehrávání po krocích (STEP)

Během přehrávání stiskněte tlačítko **II/STEP** na dálkovém ovladači pro vstup do režimu přehrávání po krocích (po jednotlivých obrázcích). Každým stisknutím tlačítka **II/STEP** se přehrávání posune o jeden obrázek vpřed.
Pro obnovu normálního přehrávání stiskněte tlačítko ►II na ovládacím panelu přístroje nebo tlačítko **PLAY** na dálkovém ovladači, popř. stiskněte tlačítko **ENTER**.
Během přehrávání po krocích bude zvuk ztlumen.

Rychlé přetáčení vzad / vpřed

Během přehrávání stiskněte tlačítko ◀◀ na ovládacím panelu přístroje nebo na dálkovém ovladači pro rychlé přetáčení vzad. Každým stisknutím tlačítka ◀◀ se bude rychlost přetáčení vzad měnit následovně: 2x → 4x → 8x → 16x → 32x → normální přehrávání.

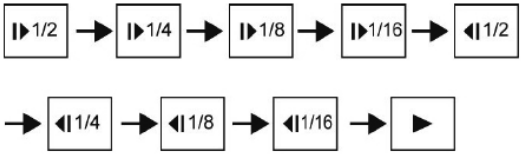


Během přehrávání stiskněte tlačítko ▶▶ na ovládacím panelu přístroje nebo na dálkovém ovladači pro rychlé přetáčení vpřed. Každým stisknutím tlačítka ▶▶ se bude rychlost přetáčení vpřed měnit následovně: 2x → 4x → 8x → 16x → 32x → normální přehrávání.

Poznámka:
Tato funkce není podporována všemi disky.
Během rychlého přetáčení vpřed/vzad je zvuk ztlumen.

Pomalé přehrávání

Během přehrávání stiskněte tlačítko **SLOW** pro vstup do režimu pomalého přehrávání.



Každým stisknutím tlačítka **SLOW** se bude měnit režim pomalého přehrávání následovně: 1/2, 1/4, 1/8, 1/16, normální přehrávání.



Poznámka:
Tato funkce není podporována všemi disky.
Během pomalého přehrávání je zvuk ztlumen.

5.2 Přehrávání Picture CD/JPEG

1. Do přístroje vložte disc Picture CD / JPEG. Po načtení se přehrávání se automaticky spustí.
2. Vyberte adresář nebo obrázek/skladbu z disku a na obrazovce se zobrazí menu. Tlačítky **nahoru / dolu** vyberte příslušný adresář a pro vstup do adresáře stiskněte tlačítko **ENTER** nebo **PLAY**.
3. Vyberte režim přehrávání. Stiskněte tlačítko **REPEAT** pro výběr režimu přehrávání. Tlačítky **nahoru/dolu** vyberte příslušnou stopu.
4. Stiskněte tlačítko **ENTER** nebo **PLAY** pro spuštění přehrávání.
5. Pro zobrazení JPEG adresářů a souborů stiskněte tlačítko **■** nebo **MENU**.
6. Během přehrávání stiskněte tlačítko **ZOOM** na dálkovém ovladači pro změnu velikosti obrazu následovně: ⊕ 2x → ⊕ 3x → ⊕ 4x → ⊕ 1/2x → ⊕ 1/3x → ⊕ 1/4x → normální zobrazení. Během přehrávání načtěte obrázek a stiskněte tlačítko **ZOOM** pro změnu velikosti obrazu následovně: Zoom 100% → Zoom 125% → Zoom 150% → Zoom 200% → Zoom 75% → Zoom 50% → Zoom 100% (normální velikost).

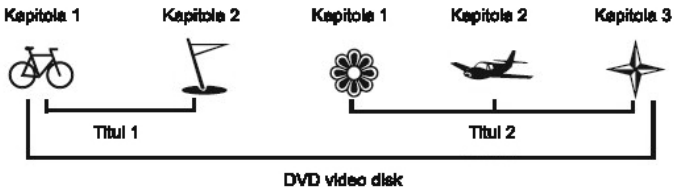
Poznámka:
Disk Picture CD si může uživatel vytvořit sám uložením obrázků ve formátu JPEG na disk CD-R.

Přehrávání médií

Z disku nebo paměťového média lze přehrát hudební soubory (MP3, WMA), obrázky (JPEG), videosoubory v kontejnerech MPG a AVI (MPEG1, MPEG2, MPEG4 – DivX4 a 5, XviD). Podporován je dvoukanálový zvuk videosouborů (lineární, mp3, ogg), vícekanálový zvuk není podporován. Titulky MPEG4 (srt, sub, txt) musí mít stejný název souboru jako vlastní videosoubor.

Vyhledávání titulu, kapitoly nebo stopy

Disky DVD jsou většinou děleny do titulů, které se následně dělí na kapitoly a dále na stopy.



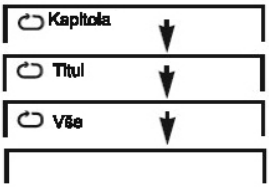
Pokud DVD disk obsahuje nabídku titulů, můžete vyhledat příslušný titul, kapitolu nebo stopu.

1. Stiskněte tlačítko **MENU**. Zobrazí se příslušná nabídka.
2. Směrovými tlačítky vyberte příslušný titul. Titul můžete vybrat i číslicovými tlačítky, popř. tlačítky **⏮/⏭**.
3. Stiskněte tlačítko **ENTER**. Tím spustíte přehrávání od vybraného titulu, kapitoly nebo stopy.

Opakované přehrávání

Přehrávač umožňuje opakované přehrávání vybraného titulu, kapitoly, stopy nebo úseku.

Během normálního přehrávání stiskněte tlačítko **REPEAT**. Každým stisknutím se režim opakovaného přehrávání změní následovně.



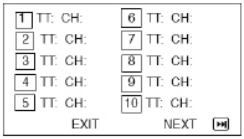
Opakované přehrávání vybraného úseku

1. Během normálního přehrávání stiskněte tlačítko **A-B** pro označení počátečního bodu opakovaného přehrávání (A).
2. Stiskněte tlačítko **A-B** znovu pro označení koncového bodu opakovaného přehrávání (B). Přehrávač bude automaticky opakovaně přehrávat vybraný úsek mezi body A-B.
3. Stiskněte tlačítko znovu pro zrušení tohoto režimu. Přehrávač obnoví normální přehrávání.

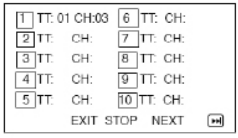


Programové přehrávání

1. Stiskněte tlačítko **PRGM** (PROGRAM) pro zobrazení nabídky programového přehrávání.

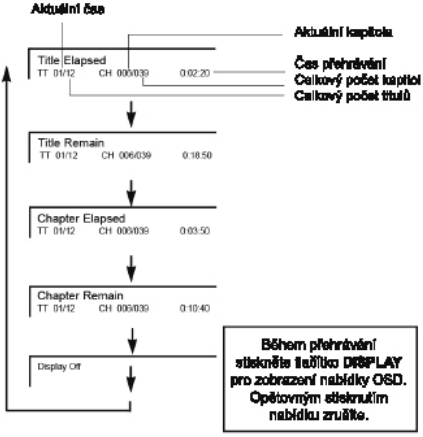


2. Číslicovými tlačítky vyberte tituly, kapitoly nebo stopy, které chcete naprogramovat. Vybraná čísla budou vložena do seznamu.
3. Po dokončení seznamu zvýrazněte ikonu **START** a stiskněte tlačítko **ENTER** nebo **PLAY** pro spuštění programového přehrávání.
4. Pro zrušení programového přehrávání posuňte kurzor na **STOP** a stiskněte tlačítko **ENTER** nebo **PLAY** pro potvrzení.



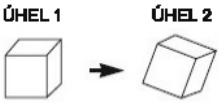
6.1 Kontrola provozního stavu

Díky této funkci budete moci zobrazit následující: aktuální titul – číslo stopy – celkovou dobu přehrávání.



6.2 Nastavení úhlu

Přehrávač umožňuje zobrazení scény z jiného úhlu pohledu za předpokladu, že vložený disk obsahuje záběry z více úhlů.



Výběr úhlu kamery

Pro zobrazení scény z jiného úhlu pohledu stiskněte při přehrávání takové scény tlačítko **SHIFT** a poté **3/ANGLE.**



Poznámka:
Pokud vložený disk neobsahuje žádné scény pořízené z jiného úhlu kamery, nebude tato funkce aktivní.

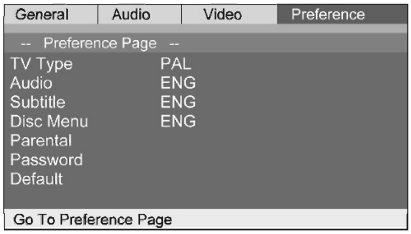
7. Nabídka Nastavení

7.1 Nastavení rodičovského zámku

Přístroj podporuje funkci rodičovského zámku za předpokladu, že vložený disk podporuje tuto funkci také.

DVD disky, které podporují funkci rodičovského zámku, jsou ohodnoceny na základě svého obsahu. Úroveň rodičovského zámku se může lišit disk od disku. Proto pokud to funkce disku umožňuje, můžete zabránit, aby scény nevhodné pro děti byly nahrazeny vhodnými, nebo můžete zabránit zcela přehrávání takového disku.

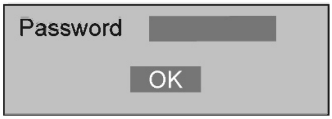
1. Stiskněte tlačítko **SETUP** pro zobrazení menu nastavení.
2. Směrovými tlačítky vyberte **Preference Page** (Nabídka Preference).



3. Zde vyberte položku **Parental** (Rodičovský zámek) a stiskněte tlačítko **ENTER** nebo **PLAY**.
4. Vyberte ohodnocení a stiskněte tlačítko **PLAY**.



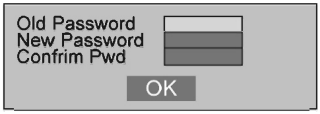
5. Vložte platné heslo a stiskněte tlačítko **PLAY**. Výchozí heslo je 123456.



6. Stiskněte tlačítko **SETUP** pro výstup z nabídky.

7.2 Změna hesla

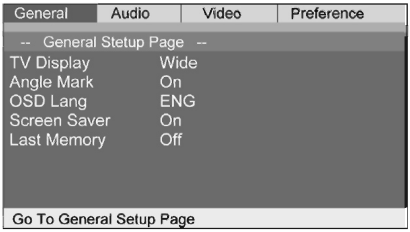
1. Stiskněte **SETUP** pro zobrazení menu nastavení.
2. Směrovými tlačítky vyberte **Preference Page** (Nabídka Preference).
3. Zde vyberte položku **Password** (Heslo) a stiskněte tlačítko **ENTER** nebo **PLAY**.
4. Vložte původní heslo.
5. Vložte nové heslo.
6. Potvrďte nové heslo opětovným vložením.
7. Stiskněte tlačítko **ENTER** nebo **PLAY** pro potvrzení.
8. Stiskněte tlačítko **SETUP** pro výstup z nabídky.



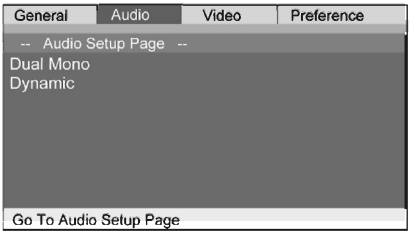
7.3 Osobní nastavení nabídky nastavení

1. Stiskněte **SETUP** pro zobrazení menu nastavení.
2. Směrovými tlačítky vyberte příslušnou podnabídku a stiskněte tlačítko **ENTER** nebo **PLAY**.
3. Stiskněte tlačítko **SETUP** pro výstup z nabídky.

Nabídka General (Obecné nastavení)

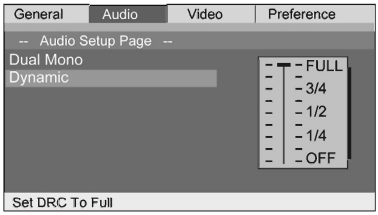


Nabídka Audio (Zvuk)

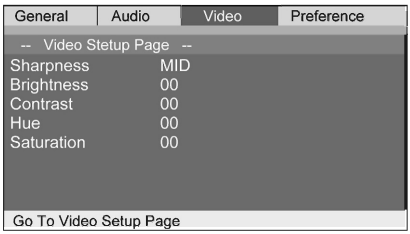


Směrovými tlačítky vyberte a nastavte hodnoty jednotlivých nabídek.





Nabídka Video (Obraz)



Poznámka:
Pro vstup do nabídky nastavení je třeba, aby byl přístroj ve stavu zastavení přehrávání.

8. Řešení potíží

Symptom	Řešení
Přístroj není napájen.	Zkontrolujte, zda je přístroj správně připojen k síťové zásuvce pomocí dodávaného adaptéru. Zkontrolujte, zda není baterie vyčerpaná.
Chybí obraz/ zvuk.	Ujistěte se, že je přístroj správně připojen, že je nastavena správná hlasitost, že připojené audio zařízení nebo televizor fungují správně; že je správně nastaven výstup zvuku.
Přístroj nespustí přehrávání.	Vložili jste prázdný DVD+-RW disk. Vložte disk obsahující data. Vložili jste disk potištěnou stranou dolů. Zkontrolujte disk. Ujistěte se, že je disk čistý, nepoškrábaný a bez prachu. Vyčistěte disk. Ujistěte se, že kód regionu na přehrávaném disku je „ALL“. Zkontrolujte úroveň rodičovského zámku, popř. změňte úroveň. (Výchozí heslo je 123456). Resetujte přístroj.

9. Technické specifikace

Panel

Úhlopříčka	9" (23 cm)
Rozlišení	640 x 234

Napájení

Adaptér	DC 9 V / 1,5 A
Zabudovaná baterie	7,4 V (Výdrž na baterii až 2 hodiny)
LED indikátory nabití	Zapnutí: zelená Nabíjení: červená
Doba nabíjení	Rychlé nabití: 2,5 – 4 hodiny (přístroj musí být vypnutý) Pomalé nabití: 6 – 8 hodiny

Hlavní znaky

Čtečka karet	SD / MMC / MS
USB	USB 2.0
Podporované formáty přehrávání	DVD / DVD+RW/DVD+R/DVD-RW/DVD-R/CD / CD-R / CD-RW
Podporované formáty video	MPEG-1(VCD),MPEG-2(SVCD,DVD),MPEG-4 ,DIVX,XVID,Picture CD
Podporované formáty audio	MPEG1,AC3 DECODE,MP3,MP3-PRO,WMA,LC-AAC,HDCD,CD-G
Podporované formáty verze DivX	DIVX3.x/DIVX4.x/DIVX5.x/DIVX6 (volitelné)

Rozměry a hmotnost

Rozměry (š x v h)	110 x 243 x 290 mm
Hmotnost	1,4 kg

Technické specifikace se mohou měnit bez předchozího upozornění.

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu.
Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa.
Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.

Tento výrobek je v souladu s požadavky směrnic EU o elektromagnetické kompatibilitě a elektrické bezpečnosti.

CE

Změny v textu, designu a technických specifikací se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrazujeme si právo na jejich změnu.

© Copyright 2012, FAST ČR, a. s.